

Der öffentliche Auftrag

Ursprünge und derzeitige Bedeutung
INSTITUTIONELL

Öffentlicher Auftrag Grundgedanken und Bedeutung in Kürze

Ziel der BancaStato ist es, die wirtschaftliche Entwicklung des Kantons zu fördern.

Historischer Ursprung

Der öffentliche Auftrag wurzelt in den Erfordernissen des Zeitraums zwischen dem 19. und 20. Jahrhundert, die die Gründung der Kantonalbanken bewirkten. Er sieht Folgendes vor:

- den Hypothekarkredit zu fördern und der Bevölkerung Kredite zu günstigen Zinssätzen zur Verfügung zu stellen
- das Sparen anzuregen und sichere Anlagemöglichkeiten anzubieten
- sich an der Finanzierung neuer kleiner und mittlerer Unternehmen zu beteiligen und Kredite für soziale Zwecke zu gewähren

Die Gesetze und Verordnungen, welche die Kantonalbanken betreffen, weisen den kantonalen Kreditinstituten auch heute noch eine Rolle zu, die hauptsächlich darin besteht, **zur wirtschaftlichen und sozialen Entwicklung der Kantone beizutragen.**

Wesentliches in Kürze

- Der öffentliche Auftrag der BancaStato besteht darin, **die wirtschaftliche Entwicklung des Kantons zu fördern** und eine **Möglichkeit zur sicheren und rentablen Anlage der Ersparnisse** zu bieten
- Bei der Umsetzung ihrer Ziele ist die Bank zu **verantwortungsvollem sozio-ökologischem Handeln** verpflichtet
- Jedes Jahr wacht eine spezielle **Kommission des Grossen Rates (Kontrollkommission für den öffentlichen Auftrag)** darüber, dass dieses Ziel erreicht wird
- Bei der Erfüllung ihres Auftrags kann die Bank die Notwendigkeit Gewinne zu erzielen nicht ignorieren
- **Die Sozial- und Umweltbilanz** ist das Mittel, mit dem der Grosse Rat seine Stellungnahme hinsichtlich

der Einhaltung des öffentlichen Auftrags abgibt

- Aufgrund des öffentlichen Auftrags kommt die BancaStato in den Genuss der **Staatsgarantie**

Bedeutung

Allgemein ausgedrückt stimmt der öffentliche Auftrag mit dem im Gründungsgesetz verankerten Zweck der BancaStato überein:

“die wirtschaftliche Entwicklung des Kantons zu fördern und den Bürgern die Möglichkeit zur sicheren und rentablen Anlage ihrer Ersparnisse zu bieten “

Der Verwaltungsrat der Bank, wie im Gesetz vorgesehen, hat die **drei Ziele des öffentlichen Auftrags** näher beschrieben:

- Zur **wirtschaftlichen Entwicklung des Kantons** beitragen
- Ein **sozial verantwortliches** Handeln an den Tag legen
- Aus **ökologischer Sicht verantwortungs- bewusst handeln**



Eine eigens eingerichtete Kommission des Grossen Rates (Kontrollkommission für den öffentlichen Auftrag) wacht jedes Jahr über die Erfüllung des Auftrags, indem insbesondere die jährliche **Sozial- und Umweltbilanz** geprüft wird.

Die Sozial- und Umweltbilanz enthält die

Haben Sie hierzu Fragen? Zögern Sie nicht

- contattare il vostro consulente di fiducia;
- rivolgervi allo sportello di qualsiasi agenzia BancaStato;
- telefonare a linea DIRETTA al numero 091/803 71 11 (lu-ve; 08.00/18.00);
- consultare il sito www.bancastato.ch

Beitrag zur Entwicklung des Kantons

- Die Bank verpflichtet sich den **Zuwachswert für die Wirtschaft** des Kantons stetig zu steigern
- Die Bank **lässt dem Kanton einen beachtlichen Teil des erzielten Gewinns zukommen**
- Die Bank sichert die Ersparnisse der eigenen Kunden ab, indem sie **eine angemessene Bonität anstrebt**
- Die Bank ist bestrebt **besonders vorteilhafte Sparprodukte** für Jugendliche, Studenten, Familien und Rentner anzubieten
- Die Bank vergibt **Kredite zu günstigen Bedingungen an öffentliche Einrichtungen**
- Die Bank stellt den **Tessiner Unternehmen** Finanzierungsinstrumente zu interessanten Konditionen zur Verfügung
- Bei gleichen Bedingungen und vorbehaltlich der Verfügbarkeit **bevorzugt die Bank lokale Lieferanten**

Soziale und ökologische Verantwortung

- **Die Bank ist ein sozial verantwortungsbewusster Arbeitgeber**, der Verdienste honoriert, allen die gleichen Wachstumschancen gibt und sich um die berufliche Weiterentwicklung der Mitarbeiter kümmert
- Die Bank fördert **kulturelle, sportliche und der Forschung gewidmete Projekte und Initiativen**
- **Die Bank bietet Investitions- und Sparmöglichkeiten an, die ethisch und sozial vertretbar sowie umweltfreundlich sind**
- Die Bank verpflichtet sich **den Verbrauch** von Energie, Papier und Wasser, die Erzeugung von Abfall und atmosphärischen Emissionen **in Grenzen zu halten**
- Die Bank verpflichtet sich dazu **ökologische Projekte und Initiativen zu fördern**

wichtigsten **Informationen, die nötig sind, um das Ausmass der Umsetzung der 3 Ziele zu bewerten.**

Schliesslich sei daran erinnert, dass die BancaStato ohne Gewinne zu erzielen nicht **die Mittel hätte dem öffentlichen Auftrag nachzukommen:** das Kreditinstitut ist hier demzufolge dazu verpflichtet sich wie die anderen Banken zu verhalten in dem Bestreben angemessene Gewinne zu erzielen.



Haben Sie hierzu Fragen? Zögern Sie nicht

- Ihren Berater zu kontaktieren;
- sich an einen Schalter der BancaStato zu wenden;
- die DIREKTE Linie unter 091/803 71 11 (Montag-Freitag; 08.00/18.00) anzurufen;
- die Webpage www.bancastato.ch zu konsultieren